

ДАНО МЕД ЛУОЗ СССР-ЫСЬ ВЕЛИКОЙ ОКТЯБРЬСКОЙ РЕВОЛЮЦИЛЭН XX ГОДОВЩИНАЕЗ!

Бидэс дуннеысь пролетар'ёс, огазеяське!

АЗЬЛАНЬ

7 Нябрь
1937 ар
№ 67 (70)

ГАЗЕТЛЭН ДУНЫЗ:

Одйг арлы 4 манет но 20
6 толэзьлы 2 манет но 10
3 толэзьлы 1 манет но 5
1 толэзьлы 35 коны



Орган Татышлинского Райкома ВКП(б) и Райисполкома
ВКП(б)-лэн Татышлы Райкомезлэн но Райисполкомлэн органы

Великой октябрьлы XX ар



Та нунал СССР-ысь но вань дуннеысь калык'ёслэн великой революционной кужымзэс возматон, торжественной нуналзы луэ.

Ужасьёслэн но крестьян'ёслэн дуннеын нырысетй социалистической государствозылы 20 ар тырмиз, со дунне вылын куатьмослэн одйгетй локетаз, Ленинлэн дышетэмез'я торжествовать каре.

Асьмелэн город'ёсын но гурт'ёсын улысь калык'ёс социализмлэн бадзым вормон'ёсыныз, коммунизм понна азыпала нюр'яськон кужымзэс вань дуннеысь ужасьёслэн аязы бадзым вормон'ёссэс улычае потыса демонстрацион возматон.

Талэсь 20 ар азыло ужасьёс но крестьян'ёс Ленинлэн-Сталинлэн партиезлэн кивалтэмзыя помещик'ёслэсь, капиталист'ёслэсь, банкир'ёслэсь, фабрикант'ёслэсь но заводчик'ёслэсь властьсэс куашкатыса, ужасьёслэн но кре-

стьян'ёслэн дунне вылын, нырысетй властьсы пуктыськыз.

Великой Октябрьскй социалистической революция вормемлэсь азыло асьмелэн кунмы экономической кужымтэм но кураськысь гинэ кун вал. Со дырын промышленность бере кылемын вал, кунамы кулэ луэм пёртэм машинаосыз кун—гож сьбрысь басьтомы вал. Сельской хозяйство но туж урод нищенской положениын вал. Муз'емтэм крестьян'ёс, пёртэм нилог'ёсын, помещик'ёслы лыдтэм тырон'ёсыныз мазмонтэм вал.

Сю крестьянской хозяйствос пушкысь—65-эз куанер хозяйствос вал. Вуж эксей Росснын вань крестьянстволэн кунымослэн оgez валтэм хозяйстволуизы, муз'ем ужан тырлык пу геры но пу усыно гинэ вал.

Героической уж вылын нюр'яськонлы 20 ар тыр-

миз. Та дыре асьме родинамы тодманы луонтэм воштыськыз, социалистической кунлы пёрмиз, адымиз адымиен эксплуатация бырыз, куанерлык овёл ни.

СССР мощно й промышленной но передовой техникаё кунлы пёрмиз. Сталинской пятилеткаосын сюрсэн лид'яськысь выль завод'ёс—фабрик'ёс пуксызы.

Асьмелэн социалистической промышленностьмы выжыныз ик тодманы луонтэм воштыськыз. Кулэ машинаосыз котькудээ ужаны быгато. Выпускать карем продукцияныз асьме промышленность Европайн нырысетй интыын но дуннеын кыктэтй инты басьтэ.

Великой социалистической советской кунмы дуннеын самой кужмо но крупней сельско-хозяйственной кун луэ. Колхоз'ёс но совхоз'ёс высококачественной машинаосын во-

ужаться кариськызы. Социалистической бусыосын 30000 трактор, 121000 омбайн но дас сюрсэн ид'яськысь грузовой автомашинаос ужало. Колхоз'ёс организовать карем бере, крестьянской хозяйствосын куанерен улосыло брыз. Муз'емтэм, залтэм, инвентартэм но имуществом улйсь крестьянской хозяйствосмы овёл ни. Социализмо эрычо улонаны колхоз'ёс будо но кужмоыско. Колхозник'ёслэн улонзы яланажиточнойлы пёрме.

Ужасьёслэн, крестьян'ёслэн но интеллигенциослэн материально—культурной условизы будэ. Калык ачиз зибет улысь но эксплуатацилэсь мозмыса, ас понназ ужаса, большевистской партиен нош на юн герзаськыса, Ленинлэн—Сталинлэн сюрестиз мынэмзэ, со кыче уж вылын героической луэмзэ, советго кунын социализмлэн горжествонезы бидэс дуннее възматэ.

Ужась массаслэн скюзмы, калыклэн шудзы, великой строительлы—дуно дышетисьлы, кивалтисьлы Сталин эшлы лыдтэм яратонэн тырмем. Со, асьмелэн Сталин, Ленинлэн учениез'я социалистической строительство мыныку пёртэм калык тушмон'ёсын пумтэм нюр'яськыз, нюр'яське но нюр'яськоз. Со, асьмемыз тушмон'ёслэсь возьмаса кельтэз. Со, асьмелэн визьмо Сталин, ужась массаосыз индустриализация но коллективизация вамен социалистической обществовое выжон сюрес възматэз.

Со, Сталин СССР-лэсь выль Конституцизэ кылдытись, куддыр Конституци знамя улын Советской калык'ёс Совето властлэн Верховной органаз быр'ён исторической нуналаз дасяско.

Асьмелэн совето калык'ёслэн вормон'ёсыныз пумтэм трос, пёртэм тушмон'ёсын нюр'яськыса гинэ басьтэмын. Ленинлэн, Сталинлэн кивалтэмез'я, СССР-ысь советской граждан'ёс государствозэс тушмон'ёслэсь возьмаса кельтэз. Озы ке но нюр'яськон бырымтэ на али, со нош юнгес продолжать каре. Фашизмо капиталистической кун'ёс СССР-лы пумит открытой войналы дасясько. Соос асьме пала шпион'ёссэс, диверсант'ёссэс, бандит'ёссэс но террорист'ёссэс ысто.

Соос троцкистско-бухаринской сьбд ымныр'ем бандаос вамен асьялы юрттись шедьтылызы. Тушмон'ёслэн м а л

памзы уж рылын ноку но уз былэсмы! Вормыса потэм социализмо кунын,—висьтэм малпасьёслы, калык тушмон'ёслы овёл улос-выло, уз но луы. Революционно й саклыкэз нош на вылэ жутыса, асьмелэн советской калык'ёс фашизмлэсь разведкаоссэ сьбд ымныр'ем троцкистско-бухаринской агент'ёслэсь берлум выжыоссэ пумозыз куасьтоз.

Социалистической революцилэн великой достиженосыз возман удысын асьмелэн родной но вормонтэм Горд Армины вань. Вань калыкен ог'я го войнаез кенжытысьёслэн ударзылы ударен ответить карыны котьку но дась. Великой но мощной Советго Союз социализмлэн куашконтэм крепостеныз луэ. Солэн граница сьбраз фашизмлэн террореныз, куанерлыкэн безработицаосыз чидантэм издевательствос царствовать каро. Капитализмо кун'ёсысь сю миллион'ем ужасьёс асьме кунаны революционной мылкыдэн учко. Бидэс дуннеысь ужасьёс капитализмлы пумит нюр'яськонын, Октябрьской Социалистической революцилэн бадзымез азинлык'ёсыныз воодушевляться карисько.

Социалистической революцилэн великой годовщинаез асьмемыз коммунизмлэн выль вормон'ёсаз бте. СССР дуннеын самой передовой промышленностен но техникаё самой трос высококачественной продукция сётись кун, сельской хозяйство зажиточнойлы пёрмиз,—тйни соин асьмелэн ударник'ёсмы, ударницаосмы, стахановец'ёс но стахановкаос но соосын ог'я вань калык итиське.

Советской калык туннэ Сталинской Конституцилэн знамя улаз торжествовать каре.

Сталинской Конституцилэн знамя улаз, СССР-ысь вань граждан'ёс СССР-ысь Верховной Советаз вань калыклэн участиеныз демократизмо быр'ён'ёсы мыноз.

Дано мед луэ, СССР-ысь граждан'ёслы бадзым шудваис Великой Октябрьской социалистической революция!

Дано мед луоз граждан'ёслэн передовой отрядзы—Вань союзысь коммунистической большевистской партия!

Дано мед луоз партиилэн Сталинской Центральной Комитетэз но Советской государство!

Дано мед луоз Ленинизм!

Талэсь 20 ар азьло.



Ленин но Сталин Смоленскийи П. Васильева и суредаж.

Международной коммунизм-лэн вормоназ

Талэсь 20 ар берло 7 ноябрьлэн (25-тй октябрьлэн) уяз Петроградсь вуж Россилэн судьбаез рещаться кариськиз. Великой пролетарской революцилэн горд знамяез дуннее вслмиз. „Человечестволэн всемирной историез вуж, капиталистической мирлэсь, виль социалистической мирлы, выжыеныз поворот лэсьтйз“. (Сталин).

Октябрьской революция, мирез кык лагерьлы люкиз — куньны дась капиталистической лагерьлы но социализмо лагерьлы, мировой пролетарской революцилэсь эпохазэ усъйтйз. Со эксплуатациез эксплуататор'эсыз уничтожать карон цель ас аяз пуктйз. Земной шарлэн куатьмосэзлэн огаз пролетариат-диктатуразэ, Совето властэз пуктйз. Со капиталистической но помещи-

ческой собственностэз быдтйз но асьме куньны вань национальностэз пёртэм угнетенысь но порабоценысь мозмытйз. Пролетарской революцилэн организаторез — большевистской парти но солэн кивалтйсь великой вождьзы Ленин но Сталин. Большевик партилэн руководствоеныз асьме куньны ужась масса пинал социалистической республикаез куньны сьбырсь но куньны пушкись «контрреволюцилэсь юн возьмаз. СССР-ысь трудовой калык, Ленинской — Сталинской партилэн кивалтэме зя трудовой фронтын героической амал'эс возьматйса, убогий но нищий Россиез передовой индустриальной куньны, социализмо куньны, мировой пролетарской революцилэн могучий очагезлы пёрмытйз.

Мон шудо арын вордиськи

Вуж куашкам в прюсь экей Россиесь ужаса улйсьёс, помещик'эсты, капиталист'эсты не мукет сыче буржуазной гыжкыл'эсты серпалгэм но пролетарской диктатураез кылдытэм беразы Мон 1920 тй арын вордиськи. Азьло дыря вир юась эксэйлэн ки улаз ужась но крестьян калык'эслэсь секият зйбетулыны но пеймытын улэмзэс квиваосысь, газет-журнал'эсысь но мбйослэн вераськемистызы гинэ тодйсько. Кыче курадзйса секият улизы асьмелэн анай-атайосмы вир юась эксэйлэн ки улаз.

Асьме сясыкаяськись, нуналысь — нуналэ кужмояськись Советской егит'эслэн улонзы, али капиталистической кун'эсын егит'эс-

лэн улэмзылэсь инэн муз'ем куньны луэм разница калды мукет.

Ми советской егит'эс зарезь калды паськыт — шунды калды ик югыт, шудо, шулдыр, жутйськем мылкыдэн зажиточно-культурно улоньны улйськом.

Пош капитализмо кун'эсын егит'эс сютэм, ужтэк, иньтытэк но дысьтэк-кут'эк туж секият положениын уло.

Асьме яратоно социалистической куньны гинэ улончылкак мукет. Ужа но, дышетскы. Котыкызы ужаны, котыкинлы эрик сётэмын. Мон Бигеней неполной средней школаын 7-тй классын хорошо но отличнo дышетскисько. Школаын дышетскыса пыр потэм бере нош но, азыпала дышетскыны малпасько.

Ф. Шагнев.

Колхозник'эс товар басьто

МОЛОТОВЛЭН нимыныз нимама колхозысь колхозник'эс но колхозницаос (Балтач район) мултэс юнанызэс сельпо пыр госу-

дарстволы вузаса, пёртэм пёртэм товар'эс басьто. Ваньзэ сельпое 800 центнер юнаны вузамын ни.

РАХИМОВ И.

Кын улэ гырон-эз быдэстйзы

МОЛОТОВЛЭН нимыныз нимама колхоз (Балтач район) кын улэ гырыны сётськем планзэ 15-тй октябрез 100 процентлы быдэстйз. Гырыськем муз'емлэн качествоз туж умой.

РАХИМОВ И.

„ВЫЛЬ СЮРЕС“ колхоз (Калмияр сельсовет), кын улэ гырон планзэ умой гинэ качествоз 3-тй ноябрез 100 процентлы быдэстйз.

МУСТАФИН.

государстволы тырон'эссэ быдэстйз

„АЗИН“ колхозын (В Татышлы сельсовет) сознательной но активной член колхозник Хамидуллин Г. Великой Октябрьской революцилэн XX годовщинаез азелы, государство азын луэм вань заём взносэ, страховоюзэ, налогзэ, самообложенизэ, но 1937-тй ар понна сйль тырон обязательствозэ ваньзэ но дырылэсь азьло 100 процентаныз быдэстйз.

Хамидуллин Гадият эш, „Азин“ колхозысь вань колхозник'эсыз но колхозницаосыз сьбырз бте.

Г. АБДУЛЛИН.



„Серп но Молот зерносовхозысь (Ново-Николаевской район Сталинградской области) ГУСЕВА комсомолка — стахановка дояркасы, МТФ-е заведующоюе выдвинуть каремын

Ваньзы газета басьто

Выльсь-Татышлы средней школаын 3-тй „А“ классын ваньмыз 36 дышетскись пинал'эс дышетско. Соос пушкысь 32 дышетскись пинал'эс, 32 экземпляр „Азьлань“ газетазэ басьто. нош кылемез мукет пёртэм пионерской газетазэ басьто.

Та ужез дышетйсь Фатнеев Минигали дышетскись пинал'эслы. валэктон ужез умой нуэмыныз, образцово пуктыны быгатйз.

Мукет школаосын дышетскись пинал'эс но дышетйсьёс таослэсь пример басьтыса ужано.

Афризонов А.

Талэсь 20 ар азьло.



Октябре 1917 аре Зимной Дворецез бастэмзы. А. М. Соколов — Островскийлэн суредаж.

Великой пролетарской революцилэн вормемез

Февральской буржуазно-демократической революциын, царизмез свергнуть карем бере, большевик'эс пролетариатн но трудящейся крестьянствозэ социалистической революциез валгыса, буржуазиез свергнуть карыса пролетариатлэсь диктатуразэ установить карыны кутскызы. Гужем 1917 арын большевик партилэн знамяез улын Петроградсь тросэз ужасьёс бинялтйськызы. Большевик'эс сьбыр Москвасысь, Донбассысь, Украинасысь, Уралысь но Поволожысь ужасьёс итйськызы.

Центральной Россия крестьянской восстаниосын жуаны кутскыз. Странаын вань уголок'эсаз большевистской лозунг'эс тблз. Большевистской партилэн центральной комитетэзлэн кык исторической заседаниез, 23 но 29 октябрын 1917 арын, воору-

женной восстани сярись ЛЕНИН эшлэсь резолюциез принять каро, но восстанйлэн руководить карон понна боевой центр кылдыто. Солэн составаз СТАЛИН, СВЕРДЛОВ, ДЗЕРЖИНСКИЙ, БУБНОВ но УРИЦКИЙ эш'эс пыр.

Партилен ЦК-эзлэн 2 член'эсыз Каменев но Зиновьев восстанилы пумит голосовать карызы, партилэсь секретной решениез восстани сярись печазэ со общить карызы, соин, соос самач подлой предательёс но штрейкбрехероуец'эс дуизы.

6 ноябре жит восстанилэн самой центраз Смоленое, заgrimироваться карыськыса ЛЕНИН мыныз, но вооруженной восстаниен руководить карыны кутскыз. Кбня ке час ортыса ЛЕНИН — Советской страналэн великой основателез но, дуннееын нырысетй пролетарской государстволэн кивалтйсенез луиз.

Великой праздниклэн аяз

Партилен но правительстволэн кивалтэме зя калык'эс пушкын грамотаё луон нуналысь-нуналэ будэ.

1936 тй арын районамы 4700 гожтэт тодымтэос но 5105 бжит гожтэт тодем'эс ке ляд'яско вал, нош туннэ нуналэ районамы 2284 гожтэт тодымтэос но 2145 бжит гожтэт тодысьёс ляд'яско.

Та ужын Вылзсь-Татышлы сельсоветын „Дэмен“ колхоз азинлык возьматйз. „Дэмен“ колхозысь колхозник'эс но колхозницаос Великой Октябрьской социалистической революцилэсь XX годовщинаез, асьсэлэсь неграмотностьсэс но малограмотностьсэс быдтыса пумитало.

Асавды сельский советын „Ешчан“ колхозын но мбйосыз дышетон умой мынэ. Туннэ нуналэ та колхо-

зын колхозник'эс но колхозницаос асьсэлэсь неграмотностьсэс но малограмотностьсэс быдтыса лыкто. Та колхозын мбйосыз дышетйсь Шарипов Абдулхай ассэ ответственностен ляд'яменез умой ужа: со 1936 тй арын 42, 1937 тй арын 18 гожтэт тодымтэосыз бжит гожтэт тодысьёслы пёрмытйз. Та нуналэ со 24 муртэ дышетэ соосыз но туннэ-чукае испытание возьмаса ул. мбйосыз дышетон ужын Шарипов Абдулхайлэсь пример басьтыса ужано.

Х. Идиятуллин

Ответ. редактор Ш. ВАЛИНУРОВ.

Типография Татышлинского райисполкома Село В-Татышлы. Раилит №196